业务外语商务法语:法语介绍中国的省份--浙江省 PDF转换 可能丢失图片或格式,建议阅读原文 https://www.100test.com/kao\_ti2020/239/2021\_2022\_\_E4\_B8\_9A\_ E5\_8A\_A1\_E5\_A4\_96\_E8\_c29\_239492.htm La province du ZhejiangLa province du Zhejiang tire son nom du fleuve Qiantang ( 钱塘江), le plus grand fleuve qui y coule. Elle confine (接壤) Shanghai, aux provinces du Jiangsu, de IAnhui, du Jiangxi et du Fujian au nord, à louest et au sud et donne à lest sur la mer de Chine orientale. Hangzhou est sa capitale.G é ographie地理S é tendant sur une superficie de 100 000 km2 avec une ligne cicirc.les -- le tiers des ucirc.t, la p é riode la plus chaude, atteint pr è s de 29 。C. Les précipitations (降水) du Zhejiang, varient annuellement de 1 200 à 2 000 mm et se concentrent davril à septembre. cependant, la province connaucirc.t. La p é riode de mars à novembre convient le mieux au voyage.Soci é t é 人文La province du Zhejiang est habit é e par lhomme depuis plus de 7 000 ans. Daprès certaines légendes, le roi Yu (禹帝) de la dynastie des Xia (夏朝) (XXIe-XVIe s. av. J.-C.), ayant eu lintention de mettre fin aux crues dé vastatrices (制止洪水的破坏), aurait rassemblé tous ses vassaux (附庸) à Shaoxing (绍兴), ville historique et culturelle non loin de Hangzhou. Apr è s avoir unifi é Ia Chine, le premier empereur, Shihuangdi des Qin(秦始皇), (221-207 av. J.-C.) y fonda la préfecture (省) Huiji (会稽). Sous les dynasties des Sui (581-618) et des Tang (618-907), le creusage (挖掘) et louverture à la navigation du canal Jinghang donn è rent le signal de d é part aux divers é changes entre le Nord

et le Sud de la Chine, et encourag è rent le d é veloppement du Zhejiang. La p é riode de 1127 à 1279 fut un moment d é cisif (决 定性的) de lhistoire de la province: le d é placement de la capitale de la dynastie des Song du Sud à Linan (nom de Hangzhou à I é poque), en acc é l é rant davantage son é panouissement, transforma cette ville en un centre politique, é conomique et culturel de la Chine antique. Connue sous le nom de Zhongshu sous les dynasties des Yuan (1271-1368), des Ming (1368-1644) et des Qing (1644-1911), la province continua à é voluer et devint peu à peu la tré sorerie de lEacute.conomie经济La province du Zhejiang jouit de conditions trè s favorables au dé veloppement dune é conomie globale, mais plus particuli è rement au d é veloppement de lagriculture, de la sylviculture (林业) et de la p ê che ( 渔业 ) . Connue comme une r é gion qui abonde en riz, en poisson et en produits de la soie, la plaine du Zhejiang du Nord est à la fois une r é gion productrice de jute et de vers à soie. La richesse des sp é cialit é s foresti è res du Zhejiang peut sobserver par sa production de th é, de bambous g é ants (毛竹), de pousses de bambou s é ch é es, de champignons parfum é s, ainsi que de diverses plantes m é dicinales chinoises (各类中草药植物)(la production des deux premiers occupe la premi è re place en Chine). En outre, les fruits du Zhejiang, oranges de Huangyan (黄岩), de Wenzhou et de Quzhou, p ê ches juteuses et sucr é es de Fenghua ( 奉化), sont c é l è bres au Zhejiang comme dans toute la Chine. Grand producteur de sci è nes, de trichiures, de seiches et de beaucoup dautres poissons de mer et de rivi è re, le Zhejiang poss

è de, comme c é l è bres produits de lagriculture et de l é levage ( 畜牧), le tabac de Tongxiang, lh é m é rocalle (萱草)jaune de Yinyun, le jasmin de Jinhua (金华), les past è ques de Pinghu, le lotus de Wuyi, les porcs de Jinhua, les ch è vres du Zhejiang du Nord, les poules de Xiaoshan, etc.Les industries de la soie, du coton, des v ê tements, du th é, du papier et de lalimentation constituent les principaux secteurs industriels de la province du Zhejiang. En effet, grocirc.le le plus important dans lindustrie alimentaire et b é n é ficie dune grande richesse de produits, puisquon exploite une soixantaine de produits en conserve, dont les plus demand é s sont les poissons de mer, les pousses de bambou, les champignons et les fruits. Les autres fameuses sp é cialit é s du Zhejiang sont le jambon de Jinhua (金华火腿), le vin de Shaoxing et le fromage de soja ferment é (豆腐). En plus de tous ces secteurs industriels, le traitement du poisson de Zhoushan, la fabrication des é quipements doxyg è ne de Hangzhou, ainsi que lextraction de laluminium (铝 ) de Cangnan et de Ruian, jouissent eux aussi dune grande r é putation à l'é chelon national. Quant aux objets dartisanat les plus c é l è bres de la province du Zhejiang, on peut citer le brocart, les é ventails et les ciseaux de Hangzhou, les v ê tements brod é s de Ningbo, les dentelles de Xiaoshan, les articles tress é s en bambou de Shengzhou, les pierres sculpt é es de Qingtian et les objets en bois sculpt é s de Dongyang.La province du Zhejiang est bien desservie tant par voie fluviale que par voie terrestre. Quatre grandes lignes ferroviaires y jouent un ricirc.cheur du mont Mogan (莫干山) et du mont bouddhique Putuo. En effet, parmi ses nombreux sites

touristiques, sept se classent à lé chelon national et 18, à l é chelon provincial. Tirant profit des abondantes ressources de la province, le service du tourisme du Zhejiang y exploite plusieurs programmes touristiques sp é ciaux:Voyage p é dagogique (教育 的) Par rapport aux voyages ordinaires, la particularit é du voyage p é dagogique consiste à offrir aux participants é trangers une bonne occasion de connaccedil.on plus approfondie et plus globale. Les voyageurs peuvent apprendre le chinois, suivre des cours sur Ihistoire, la litt é rature, la musique ethnique, la peinture traditionnelle, la calligraphie, lacupuncture et la moxibusion de la m é decine traditionnelle chinoise, tout en faisant des visites et des recherches sur place. A la fin de leurs é tudes, les stagiaires peuvent m ê me obtenir un certificat de qualification. Voyage bouddhique ( 佛教的) La province du Zhejiang est depuis lAntiquit é un lieu sacr é du bouddhisme chinois. On y trouve non seulement Putuo ( 普陀), lun des quatre monts bouddhiques, mais é galement le temple Tiantong de Ningbo (宁波天童寺), berceau de l é cole du Dhyicirc.tres, les croyants organisent des groupes, respectent la prescription du maigre et br#339.ud de communications par lequel passent trois grandes lignes de chemin de fer. La superficie de la ville est de 4 300 000 km2 et sa population, de 1 150 000 habitants. Faisant partie des six anciennes capitales chinoises, avec Beijing, Nanjing, Xian, Luoyang et Kaifeng, elle a une longue histoire : elle fut capitale pendant 273 ans. La topographie de la ville de Hangzhou incline du sud-ouest vers le nord-est. Le c é l è bre lac de l'Ouest é tait à lorigine un golfe du fleuve Qiantang, mais au fur et à mesure de

lenvasement, ce golfe sest transform é en lac. Avant la Lib é ration, les industries de Hangzhou é taient tellement arri é r é es que Hangzhou n é tait quune ville de consommation. Au fur et à mesure du d é veloppement de la ville dans tous les domaines, gr&acirc.ce à la r é forme et à louverture, Hangzhou a pu former un syst è me industriel complet comprenant les industries m é tallurgique, chimique, é lectronique, alimentaire, m é canique, du caoutchouc, du v ê tement et du papier. Depuis l'Antiquit é, Hangzhou se consid è re avant tout comme une ville culturelle. La maison de Xiling, situ é e à louest du parc de Sun Yat-sen, est une soci é t é savante sp é cialis é e dans les inscriptions sur bronze et sur st è le et connue dans tout le pays. Luniversit é du Zhejiang et Ilnstitut central des beaux-arts font souvent lobjet des préférences des candidats au bac. Ce quil faut surtout indiquer, cest que lhistoire du premier de ces é tablissements denseignement sup é rieur remonte à 1897. Les sup é riorit é s traditionnelles de ces é tablissements, combin é es à louverture de nouveaux cours, rajeunissent et régénèrent leur histoire. 100Test 下载频道开通 , 各类考试题目直接下载。详细请访问 www.100test.com